

FAX

Date: 2 August 2022

Reference: OMA/FGS/MONUSOC/Extension/RSA/Aug-02

<p>TO: Refer to Distribution List ATTN: INFO:</p>	<p>FROM: General Birame Diop Military Adviser Department of Peace Operations Office of Military Affairs <i>For</i></p>
--	--

SUBJECT: MONUSCO: Request for Nomination of Military Advisors in Digital Investigations

Total number of transmitted pages including this page: 2

1. OMA has the honour to refer to the contributions of military justice experts to the United Nations Stabilization Mission in the Democratic Republic of the Congo (MONUSCO). The Prosecution Support Cells (PCSS) established within MONUSCO aim at assisting the Force Armée de La République Démocratique du Congo (FARDC) military justice authorities in prosecuting persons arrested by the FARDC and accused of committing the most serious of crimes.
2. We would like to invite your Government to nominate suitable candidates for the posts of two Military Advisors in Digital Investigations, in the rank of Major (same JO number). The job description of the post is attached to this fax. Fluency in French is required for this position. The position is a United Nations Military Expert on Mission (UNMEM)/Government Provided Personnel (GPP) and will receive Mission Subsistence Allowance (MSA) while deployed to MONUSCO. Initial deployment period for the post will be one year. The anticipated deployment date is last week of October 2022.
3. It is the responsibility of the nominating Government to ensure that its candidate has not been convicted of and is not currently under investigation or being prosecuted for any criminal offence, including violations of international human rights law or international humanitarian law. In case the candidate has been investigated for, charged with or prosecuted for any criminal offence but was not convicted, the nominating Government is requested to provide information regarding the investigation(s) or prosecution(s) concerned.
4. The nominating Government is also requested to certify, in writing, that it is not aware of any allegations against its candidate having been involved, by act or omission, in the commission of any acts that amount to violations of international human rights law or international humanitarian law.
5. It is also the responsibility of the nominating Government to ensure that it has provided pre-deployment training on the United Nations standards and specifications, including on conduct, discipline and the prevention of sexual exploitation or abuse.
6. Should the nominating Government wish to nominate a candidate, the nomination along with the **Personal History Form** (PFH- updated 01 February 2022) for military personnel, a legible **copy of their National passport** (in colour), **copy of COVID-19 vaccination certificate** and the entry **Medical Examination form (MS.3)** of the candidate (along with **copy of Yellow Fever Vaccination certificate**) may be submitted to Force Generation Service, Office of Military Affairs, Department of Peacekeeping Operations, Attention: Lieutenant Colonel Shah Zulfikar Ali (Tel. +1-929-393-8070), e-mail: shah.ali@un.org. The nomination will only be accepted electronically. The nomination should be submitted as soon as possible but not later than 31 August 2022. Preference will be given to equally-

qualified female candidates and it is strongly recommended to nominate female candidates.

Best regards,

Drafted by: Lt Col Shah Zulfikar Ali
FGS, OMA, DPO

Authorized By: Col Mohammad Kaiser Chowdhury,
Chief Force Generation Service, OMA, DPO (FOR)




United Nations
Job Description

Title:	Military/Civilian Advisor in Digital Investigations
Status:	Expert on Mission (government-provided personnel)
Eligibility:	Military Advisors (2 posts) & Civilian Advisors (1 post)
Organizational Unit:	United Nations Stabilization Mission in DR Congo (MONUSCO)
Duty Station:	Within the Mission area according to operational requirements
Report to:	Chief, Justice Support Section
Duration:	12 months (extendable)
Estimated Start Date:	As soon as possible

Background:

Security Council resolution 1925 (2010) paragraph 12 (d) mandated MONUSCO to *support national and international efforts to bring perpetrators to justice, including by establishing Prosecution Support Cells to assist military justice authorities in prosecuting persons arrested by the Forces Armées de la République Démocratique du Congo (FARDC)*. The Prosecution Support Cells (PSCs), comprised of Military Prosecutions Advisors, Civilian Justice/Prosecution Advisors, Criminal Police Investigation Advisors and Military Investigation Advisors, provide expert advice, logistical support, on-the-job training and mentoring to national authorities in the conduct of investigations and prosecution of war crimes, genocide and crimes against humanity, with a special emphasis on sexual violence and other violent crimes. Other categories of experts can join the PSCs as needed.

The PSCs are implemented under the *Memorandum of Understanding between MONUSCO and the Government of the Democratic Republic of Congo on the operational framework between the military justice authorities and the PSCs*, dated 19 December 2011. The PSCs aim to strengthen the capacity of the FARDC to investigate and prosecute the most serious crimes, including sexual violence.

Functions & Responsibilities:

Under the overall authority of the Chief of the Justice Support Section, and the direct supervision of the PSCs Coordinator, the Military/Civilian Advisor in Digital Investigations will assist Congolese military *Inspecteurs de Police Judiciaire* (IPJs) and military *Officiers de Police Judiciaire* (OPJs), as well as other relevant Congolese authorities as may be required, in the conduct of investigations into the digital and telephone activities and data of victims or suspects relating to serious crimes, including war crimes and crimes against humanity, with a special emphasis on homicide and sex crimes.

In particular, he/she will:

1. Provide technical advice and share expertise with IPJs and OPJs on the methods and techniques employed, including analysis of data extracted from mobile phones of victims or suspects, examination and exploitation of digital traces of mobile devices, preparing evidence for trial including digital evidence retrieved from searched mobile devices, as well as studies of digital crime-related activities.
2. Carry out digital investigation missions in the field (investigation on mobile telephony).
3. Contribute to the development and application of digital investigation standard instructions, guidelines and checklists, preparation of digital investigation reports for records and other documents for use by prosecutors, IPJs and OPJs in accordance with international standards and good practices.
4. Assist the IPJs and OPJs to register, document and classify all cases handled with the support of the prosecution support cells.
5. Support national authorities in the establishment of a digital investigation cell, as well as the training of experts in the field.
6. Searching for evidence in digital device to understand a behavior, remedy an incident, or help make decisions.
7. Participate in donor outreach to mobilise additional support and funding for PSCs;
8. Contribute to the development of a communication strategy to raise awareness by the local population of the work of Congolese justice including the role of the PSCs; and

9. Perform other related functions as assigned by the Chief of Justice Support Section or her/his delegate.

Competencies

- **Professionalism** - Demonstrated ability to investigate on digital and telephone activities and data, knowledge of data extraction techniques, concepts and approaches relevant to criminal investigations. Experience in collecting, analyzing, protecting and preparing evidence related to the activities and data of cellular phones and mobile devices. Demonstrated ability to manipulate, analyze and exploit data extracted from portable devices linked to social networks. Have mastery of interview and questioning techniques and practical experience of interviewing.
- **Planning and Organizing** - Clearly defines goals that are consistent with agreed strategies. Identifies priority activities and tasks. Ability to work efficiently under pressure on difficult assignments within tight deadlines and possibly in hardship conditions in the field. Modifies priorities as needed; Allows sufficient time and resources for completion of tasks; Takes into account risks and develops contingencies during planning; Controls and adjusts plans and actions as needed.
- **Teamwork** - Works collaboratively with colleagues to achieve organizational goals. Solicits the contribution of others by valuing their ideas and expertise. Is willing to learn from others. Supports and acts in accordance with the final decision of the group, even when that decision does not reflect its own position; Shares the successes of the team and assumes joint responsibility for the failures. Good interpersonal skills and ability to establish trust and build professional relationships with national counterparts and colleagues from varied cultures and professional backgrounds.
- **Communication** - Excellent communication (spoken, written and presentational) skills and ability to explain, demonstrate, train and teach theories, concepts, approaches and techniques relevant to investigation on use of firearms. Adapts language, tone, style and presentation to the audience; Demonstrates openness in information sharing and keeps people informed.
- **Judgment/Decision-making** - Sound judgment in dealing with sensitive and confidential matters.

Qualifications:

Education

University degree in engineering (or equivalent) in computer science, telecommunications, or on-board telephone systems, as well as a specialty in military transmission or information and communication systems.

Work experience

At least five years of solid experience in digital and telephone crime investigations in the armed forces, in a service of a national military or other relevant institution is required. Knowledge of open-source digital forensics of data from digital devices and analysis of cellular activities is essential. Good work experience in the field of investigation, collection and analysis of evidence extracted from digital devices is essential. A high capacity in the manipulation of data processing and open-source research software is required. Work experience in a multicultural environment outside the candidate's country of origin is desirable.

Rank (only applicable to military personnel):

Rank of Major.

Languages

Fluency in French (both oral and written) is required; knowledge of English is desirable.

Other skills

Ability to meet other minimum requirements for United Nations peacekeeping operations, including obtaining a valid United Nations driver's licence after deployment. Ability to draft reports and set up presentations clearly formulating United Nations positions on international standards. Good knowledge of the computer tools, including Word, Excel, Outlook, PowerPoint, is required.

Titre du poste :	Conseiller Militaire/Civil en Enquêtes Numériques
Eligibilité :	Conseillers militaires (2 postes) & Conseillers civils (1 poste)
Statut :	Expert en Mission (Personnel fourni par le Gouvernement)
Organisation :	Mission de l'Organisation des Nations Unies pour la Stabilisation en RD Congo (MONUSCO)
Lieu d'Affectation :	Dans la zone de la mission selon les besoins opérationnels
Superviseur :	Chef, Section d'Appui à la Justice
Durée :	12 mois (possibilité d'extension)
Date de début estimée :	Dès que possible

Contexte :

Le Conseil de Sécurité à travers sa résolution 1925 (2010), l'alinéa (d) du paragraphe 12, a autorisé la MONUSCO « d'appuyer l'action menée aux niveaux national et international pour que les auteurs de ces violations soient traduits en justice, notamment en mettant en place des cellules d'appui aux poursuites judiciaires pour aider les autorités des Forces Armées de la République Démocratique du Congo (FARDC) chargées de la justice militaire à poursuivre les personnes arrêtées par les FARDC ». Les Cellules d'Appui aux Poursuites (CAP), composées des Conseillers Militaires en Poursuites, Conseillers Civil en Poursuites, Conseillers Policier en Enquête et Conseillers Militaire en Enquête ont pour tâche de fournir des conseils d'expert et des avis techniques ainsi qu'un appui logistique dans le cadre des enquêtes et poursuites menées sur les crimes les plus graves, notamment les crimes de guerre et les crimes contre l'humanité. L'accent est mis sur les crimes de violences sexuelles. D'autres types d'experts peuvent rejoindre les CAP selon le besoin.

Les Cellules d'Appui aux Poursuites (CAP) sont mises en œuvre dans le cadre du Protocole d'Accord entre la MONUSCO et le Gouvernement de la République Démocratique du Congo du 19 décembre 2011. Les CAP visent à renforcer la capacité des FARDC à enquêter et poursuivre les crimes graves, y compris les crimes de violence sexuelle.

Fonctions et Responsabilités :

Sous l'autorité générale du Chef de la Section d'Appui à la Justice et la supervision directe du Coordonnateur des CAP, le Conseiller Militaire/Civil en Enquêtes Numériques aidera les Inspecteurs et Officiers de Police Judiciaire (IPJ et OPJ) militaires ou de la police congolaise, et éventuellement les autres autorités congolaises compétentes, dans la conduite des enquêtes menées sur les activités et données numériques et téléphoniques de victimes ou suspects relatives à des crimes graves, y compris les crimes de guerre et crimes contre l'humanité, avec un accent particulier sur les homicides et les crimes de violences sexuelles.

Le/la titulaire du poste aura notamment pour tâches de :

1. Fournir des conseils techniques et partager son expertise avec les IPJs et OPJs sur les méthodes et techniques employées, y compris l'analyse des données extraites de téléphones portables de victimes ou suspects, l'examen et l'exploitation des traces numériques de dispositifs mobiles, la préparation des éléments de preuve pour le procès y compris les évidences numériques extraites de dispositifs mobiles perquisitionnés, ainsi que les études des activités numériques liés aux crimes.
2. Mener des missions d'investigation numériques sur terrain (enquêtes sur la téléphonie mobile).

3. Contribuer à l'élaboration et à l'application des instructions permanentes, des directives et listes de vérification en matière d'enquête numérique, à la préparation de rapport d'investigation numérique pour les dossiers et d'autres documents à l'intention des procureurs, des IPJs et OPJs en conformité avec les normes internationales et aux bonnes pratiques.
4. Aider les IPJ et OPJs à enregistrer, documenter et classer toutes les affaires traitées avec le soutien des cellules d'appui aux poursuites judiciaires.
5. Appuyer les autorités nationales dans la mise en place d'une cellule d'investigation numériques, ainsi que la formation d'experts dans le domaine.
6. Recherche de preuves sur des supports numériques pour comprendre un comportement, remédier à un incident ou aider à prendre des décisions éclairées.
7. Participer aux initiatives de sensibilisation des donateurs pour mobiliser un appui et un financement supplémentaires pour les cellules d'appui aux poursuites judiciaires.
8. Contribuer à la mise au point d'une stratégie de communication visant à informer la population locale du travail de la justice congolaise, y compris du rôle des cellules d'appui aux poursuites judiciaires.
9. Exécutez d'autres fonctions assignées par le/la Chef de la Section d'Appui à la Justice.

Compétences :

- **Professionalisme** : Aptitude avérée à enquêter sur les activités et données numériques et téléphoniques, connaissance des techniques d'extraction de données, des concepts et des approches pertinentes aux enquêtes criminelles. Avoir l'expérience de recueillir, analyser, protéger et préparer des éléments de preuves liées aux activités et données de téléphones et dispositifs mobiles cellulaires. Avoir l'aptitude avérée de manipuler, analyser et exploiter les données extraites de dispositifs portables liées aux réseaux sociaux. Avoir la maîtrise des techniques d'entrevue et d'interrogation et l'expérience pratique de l'interrogatoire.
- **Planification et Organisation** Définit clairement les buts qui soient compatibles avec les stratégies convenues. Identifie les activités et tâches prioritaires. Aptitude à travailler efficacement sous pression sur des tâches difficiles dans des délais serrés et éventuellement dans des conditions difficiles sur le terrain. Modifie les priorités selon les besoins. Alloue suffisamment de temps et des ressources pour l'accomplissement des tâches. Prévoit les risques et les contingences lors de la planification. Contrôle et ajuste les plans et les actions si nécessaires.
- **Travail d'équipe** - Travaille en collaboration avec les collègues pour atteindre les objectifs de l'organisation, Sollicite la contribution des autres en valorisant leurs idées et expertise. Est prêt à apprendre des autres. Soutient et agit conformément à la décision finale du groupe, même lorsque cette décision ne reflète pas sa propre position. Partage les réussites de l'équipe et assume la responsabilité conjointe des échecs. Bonnes aptitudes interpersonnelles et aptitude à établir la confiance et à établir des relations professionnelles avec des homologues nationaux et des collègues de différentes cultures et des milieux professionnels variés.
- **Communication** - Excellentes compétences en communication (orale, écrite et de présentation) et capacité d'expliquer, de démontrer et d'enseigner des théories, des concepts, des approches et des techniques utiles à la poursuite de crimes graves. Adapte le langage, le ton, le style et la présentation en fonction de l'audience. Fait preuve d'ouverture dans le partage de l'information et tient les gens informés.
- **Jugement et Prise de Décision** - Jugement raisonnable dans le traitement de questions sensibles et confidentielles.

Qualifications :

Education

Diplôme universitaire du niveau de l'ingénierie (ou équivalent) en informatique, en télécommunications, ou systèmes téléphoniques embarqués, ainsi qu'une spécialité en transmission militaire ou système d'information et communication.

Expérience Professionnelle

Au moins cinq ans d'expérience solide en matière d'enquêtes numériques et téléphonique liées à la criminalité dans les forces armées, dans un service d'une institution militaire nationale, d'une agence de sécurité ou une autre institution pertinente est indispensable. Une connaissance en matière d'investigation numériques à sources ouvertes des données issues de support numériques et d'analyse des activités cellulaires est indispensable. Une bonne expérience de travail sur terrain dans le domaine d'investigation, de collecte et d'analyse des évidences extraites de dispositifs numériques, est indispensable. Une capacité élevée en matière de manipulation des logiciels de traitement de données et de recherche en sources ouvertes est demandée.

Une expérience de travail dans un environnement multiculturel en dehors du pays d'origine du candidat est souhaitable.

Grade (applicable uniquement au personnel militaire):

Grade de Commandant (Major).

Connaissances linguistiques :

La maîtrise orale et écrite du Français est indispensable, la maîtrise pratique de l'Anglais est souhaitable.

Autres qualifications :

Aptitude à remplir les exigences minimales requises pour servir dans les opérations de maintien de la paix des Nations Unies, notamment obtenir un permis de conduire des Nations Unies après le déploiement.

Aptitude à rédiger des rapports et monter des présentations formulant clairement les positions des Nations Unies en respectant les standards internationaux.

Bonne connaissance et maîtrise de l'outil informatique, notamment Word, Excel, Outlook, PowerPoint, est indispensable.